

# **OBCHODNÍ PODMÍNKY**

ve smyslu § 37 odstavec 1 písmeno c) zákona č. 134/2016 Sb., o  
zadávání veřejných zakázek  
pro veřejnou zakázku na dodávky

---

**Úvod:** Tyto obchodní podmínky jsou vypracovány ve formě a struktuře kupní smlouvy. Uchazeči do těchto obchodních podmínek pouze doplní údaje nezbytné pro vznik návrhu smlouvy (zejména vlastní identifikační údaje, cenu a případné další údaje, jejichž doplnění text obchodních podmínek předpokládá) a následně takto doplněné obchodní podmínky předloží jako svůj návrh smlouvy na veřejnou zakázku

**Prostřední Bečva - Dopravní automobil**

# KUPNÍ SMLOUVA

uzavřená v souladu s ustanovením § 2079 a násl. Zákona č. 89/2012, občanského zákoníku,  
v platném znění(dále jen „smlouva“)

## 1. SMLUVNÍ STRANY

### 1.1 Prodávající :

Název : MAN TRUCK & BUS Czech Republic s.r.o.  
Sídlo: Obchodní 120, 251 70 Čestlice  
Jednající: Tomáš Bretfeld, Roman Svatek, Jiří Sedláček - prokuristé  
Tel./Fax: 272 111 511  
IČ/DIČ: 46965904 / CZ46965904  
Bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic a.s., č.ú.: 35082130/2700  
Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, spisová značka C 73675.

Kontaktní osoba: David Rozehnal, david.rozehnal@man.eu, 734 288 610

(dále také jen „prodávající“)

### 1.2 Kupující:

Název: Obec Prostřední Bečva  
Sídlo: 756 56 Prostřední Bečva 272  
IČ: 00304221  
DIČ: CZ00304221

Bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s., č. ú.: 1771178389/0800

Kontaktní osoba: Ing. Radim Gálik, starosta

(dále také jen „kupující“)

## 2. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 2.1 Předmětem této smlouvy je dodávka automobilu zn. **MAN** model. **TGE 3.180 4x4**, který bude upraven na „Dopravní automobil“ v provedení „Z“ základním, kategorie podvozku 1 pro „městský provoz“ a hmotnosti třídy do 3500 kg, provedení podle rozsahu vybavení požárním příslušenstvím – základní (dále jen „DA“).
- 2.2 Prodávající se zavazuje na základě této smlouvy dodat kupujícímu zboží dle specifikace uvedené v příloze č. 1, která tvoří nedílnou součást této smlouvy (dále jen „zboží“), a převést na kupujícího vlastnické právo k tomuto zboží.
- 2.3 Kupující se zavazuje od prodávajícího odebrat a zaplatit za něj prodávajícímu dohodnutou kupní cenu.
- 2.4 Součástí dodávky bude: technický průkaz, servisní sešit, záruční list, návod k použití a údržbě v českém jazyce a prohlášení o shodě, homologace, popř. certifikáty, že všechny dodávané součásti a příslušenství splňují parametry dle obecně platných zejm. bezpečnostních předpisů a českých technických norem
- 2.5 Dopravní automobil splňuje požadavky předpisů pro provoz vozidel na pozemních komunikacích v ČR, požadavky stanovené vyhláškou č. 53/2010 Sb., kterou se mění vyhláška č. 35/2007 Sb., o technických podmínkách požární techniky (dále jen „vyhláška“) a to doložením prohlášení o shodě výrobku, požadavky stanovené vyhl. č. 247/2001 Sb., o organizaci a činnosti jednotek požární ochrany, ve znění vyhlášky č. 226/2005 Sb.

## 3. SMLUVNÍ PODMÍNKY

- 3.1 Vlastnické právo ke zboží přechází na kupujícího okamžikem převzetí zboží od prodávajícího.
- 3.2 Nebezpečí škody na zboží přechází na kupujícího okamžikem převzetí zboží od prodávajícího.
- 3.3 Prodávající je povinen umožnit kupujícímu, aby nabyl vlastnického práva ke zboží. Toto vlastnické právo nesmí být omezeno právy jiných osob.
- 3.4 Podkladem pro uzavření této smlouvy je nabídka prodávajícího podaná na základě Výzvy k podání nabídky pro výše uvedenou veřejnou zakázku.
- 3.5 Smluvní strany prohlašují, že předmět smlouvy není plněním nemožným a že smlouvu uzavírají po pečlivém zvážení všech možných důsledků.
- 3.6 Prodávající umožní kupujícímu, aby se účastnil montáže hasičské výbavy.

## 4. TERMÍN PLNĚNÍ A MÍSTO PLNĚNÍ

- 4.1 Prodávající se zavazuje dodat kupujícímu zboží do 3 měsíců od podpisu kupní smlouvy, nejpozději však do 30.11.2019.
- 4.2 Dopravní automobil bude předán v sídle kupujícího.
- 4.3 Prodávající se zavazuje přesný termín (datum a čas) dodávky zboží telefonicky ohlásit kupujícímu a to nejpozději dva pracovní dny předem.
- 4.4 Prodávající je povinen poskytnout kupujícímu součinnost při převzetí DA a zajistit kupujícímu vhodné podmínky pro řádnou kontrolu DA.
- 4.5 Kupující při předání DA provede kontrolu, co do jeho kvality, a zda odpovídá specifikacím uvedeným v příloze č. 1 této smlouvy a zjistit případné závady a poškození DA.
- 4.6 Zjištěné případné závady a poškození mohou být důvodem k nepřevzetí DA kupujícím až do doby jejich úplného odstranění prodávajícím.
- 4.7 Po výše uvedené kontrole vyhotoví kupující s prodávajícím písemný protokol o předání a převzetí DA, který podepíší oprávnění zástupci obou smluvních stran. V protokolu musí být zapsána také zjištěná poškození a termíny jejich odstranění prodávajícím.
- 4.8 Prodávající nebude odpovídat za vady nebo škody, které mohly být zjištěny kontrolou, která se provádí před podpisem protokolu a nejsou zapsány v protokolu.

## 5. KUPNÍ CENA

5.1 Kupní cena za zboží podle této smlouvy stanovena v české měně a zaokrouhlená na celé koruny činí:

Celková cena bez DPH v Kč: 1.095.087,-

DPH 21 % v Kč: 229.968,-

Celková cena včetně DPH v Kč: 1.325.055,-

5.2 Celková kupní cena za DA je stanovena jako závazná, nejvýše přípustná a po dobu realizace zakázky neměnná. V kupní ceně jsou zahrnuté veškeré náklady spojené s realizací zakázky. Kupní cena v plném rozsahu zahrnuje hodnotu veškerých částí předmětu zakázky a hodnotu všech souvisejících prací a plnění dle závazné dokumentace k výběrovému řízení, na základě které je smlouva uzavírána.

5.3 Změna celkové ceny je možná pouze v případě, že v průběhu realizace zakázky dojde ke změnám sazeb DPH. V takovém případě bude celková cena upravena podle výše sazby DPH platných v době vzniku zdanitelného plnění.

5.4 Záloha na zboží není touto smlouvou stanovena.

## 6. PLATEBNÍ PODMÍNKY

6.1 Platba dohodnuté kupní ceny bude provedena jednorázově a je splatná ve lhůtě do 30 kalendářních dnů po řádném převzetí veškerého plnění specifikovaného v předmětu této smlouvy.

6.2 Podkladem pro úhradu ceny dodaného zboží je faktura, která bude mít náležitosti daňového dokladu dle zák. č. 235/2004 Sb. o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „faktura“). Faktura bude obsahovat zákonem stanovené náležitosti, mimo jiné také:

- Číslo a datum vystavení faktury
- Číslo a datum dodacího listu podepsaného dodavatelem a odsouhlaseného objednatelem (dodací list bude přílohou faktury)
- Označení banky a čísla účtu, na který má být zapláceno,
- Číslo a datum smlouvy
- Lhůtu splatnosti faktury
- Název, sídlo, IČ a DIČ kupujícího a prodávajícího
- Jméno a vlastnoruční podpis osoby, která fakturu vystavila, včetně kontaktního telefonu

6.3 Faktura bude doručena doporučenou poštou nebo osobně pověřenému zaměstnanci kupujícího.

6.4 Právo na zaplacení kupní ceny (v souladu s ustanovením 6.1 této smlouvy) vzniká prodávajícímu po řádném splnění jeho závazku dle této smlouvy.

6.5 Pokud by bylo ze strany prodávajícího plněno pouze částečně, náleží prodávajícímu pouze poměrná část kupní ceny.

6.6 Smluvní strany se dohodly, že faktury budou hrazeny bezhotovostním převodem na účet prodávajícího uvedený v čl. 1 této smlouvy.

6.7 Povinnost zaplatit cenu za zboží je splněn dnem připsání příslušné částky na účet prodávajícího. Totéž pravidlo okamžiku splnění dlužnickovy povinností platit ve prospěch účtu věřitele platí i pro jiná peněžitá plnění smluvních stran na základě této smlouvy, zejména smluvní pokuty, náhrady škody aj.

6.8 Kupující je povinen vrátit fakturu prodávajícímu v případě, že bude vystavena v rozporu se smluvními podmínkami nebo bude-li obsahovat chybné nebo nesprávné údaje, a to

s vyznačením důvodu vrácení. Prodávající je v takovém případě povinen chybnou fakturu opravit či zrušit a vystavit novou fakturu s novou lhůtou splatnosti.

- 6.9 Pro případ prodlení prodávajícího s dodáním zboží dle této smlouvy sjednávají strany smluvní pokutu ve výši 2 000,- Kč za každý den prodlení, počítáno od prvního dne prodlení.
- 6.10V případě prodlení kupujícího s placením řádně vystavené a předané faktury podle podmínek dohodnutých touto smlouvou je prodávající oprávněn účtovat kupujícímu úrok z prodlení ve výši 0,05 % z nezaplacené částky bez DPH za každý den prodlení, počítáno od prvního dne prodlení.
- 6.11V případě prodlení prodávajícího s dodáním zboží delším než 30 dní, je kupující oprávněn od této smlouvy odstoupit, odstoupení musí kupující učinit písemně na adresu prodávajícího uvedenou v článku 1 této smlouvy.
- 6.12V případě prodlení kupujícího se zaplacením kupní ceny po dobu delší než 30 dní, je prodávající oprávněn od této smlouvy odstoupit, odstoupení musí prodávající učinit písemně na adresu kupujícího uvedenou v článku 1 této smlouvy.

## **7. ODPOVĚDNOST ZA VADY, ZÁRUKA ZA JAKOST A REKLAMACE**

- 7.1 Prodávající ručí za kvalitu dodávaného zboží v souladu s ustanovením zákona č. 89/2012 Sb. občanského zákoníku v platném znění. Prodávající odpovídá za vady, které má zboží v době jeho předání a dále odpovídá za vady zjištěné v záruční době.
- 7.2 Prodávající je povinen dodat zboží v dohodnutém množství, jakosti a provedení.
- 7.3 Záruční servis je poskytován prodávajícím bezplatně a zahrnuje náklady na potřebné náhradní díly, cestu a práci servisního technika.
- 7.4 Prodávající bude plnit své záruční a pozáruční povinnosti tak, aby technická životnost vozidla byla nejméně 16 let, a to při běžném provozu u jednotky požární ochrany s ročním kilometrovým průběhem do 10.000 km. Po celou tuto dobu musí být vozidlo plně funkční. Prodávající dodá zboží se zárukou za jeho jakost v trvání 48 měsíců na vozidlo, 144 měsíců na neprozrezivění karoserie a 72 měsíců na vady laku.
- 7.5 Pravidelné servisní prohlídky budou prováděny servisním oddělením prodávajícího a to v nejbližším možném servisním středisku.
- 7.6 Záruka se nevztahuje na závady vzniklé neodbornou manipulací, násilím, živelnou pohromou či vyšší mocí, zejména pak v důsledku působení přírodních jevů a dále na závady vzniklé běžným opotřebením DA.
- 7.7 Pokud je uplatnění reklamace vady na DA v záruční době oprávněné, má kupující právo na opravu. Pokud vadu není možno opravit, má kupující právo na bezplatnou výměnu vadného DA včetně s tím souvisejících plnění (zejm. doprava).
- 7.8 O odstranění reklamované vady sepíše prodávající protokol, ve kterém potvrdí odstranění vady nebo uvede důvod, pro které odmítá opravu převzít.
- 7.9 Veškeré vady je kupující povinen uplatnit u prodávajícího písemně nebo elektronicky bez zbytečného odkladu poté, kdy vadu zjistil a to s co nejpodrobnější specifikací zjištěné vady DA.
- 7.10Prodávající je povinen provést servisní zásah do 48 hodin po hodině od nahlášení závady - poruchy. Nenastoupí-li prodávající k odstranění reklamované vady do 48 hodin, je kupující oprávněn pověřit odstraněním vady jinou odbornou právnickou nebo fyzickou osobou. Veškeré takto vzniklé opodstatněné náklady hradí prodávající.
- 7.11Prodávající prohlašuje, že na DA nevážnou žádné vady dle § 2084 občanského zákoníku.

## **8. PLATNOST SMLOUVY**

- 8.1 Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu smlouvy oběma smluvními stranami.
- 8.2 Jakákoli změna této smlouvy je platná jen v písemné formě prostřednictvím vzestupně číslovaných dodatků a s podpisem obou smluvních stran.

## 9. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 9.1 Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v této smlouvě jsou pravdivé a odpovídají skutečnosti.
- 9.2 Strany prohlašují, že osoby podepisující tuto smlouvu jsou k tomuto úkonu oprávněné.
- 9.3 Prodávající prohlašuje, že je oprávněn k prodeji zboží, které je předmětem této smlouvy.
- 9.4 Všechny vztahy touto smlouvou neupravené se řídí platným právním řádem České republiky, zejména zákonem č. 89/2012 Sb. občanský zákoník, v platném znění.
- 9.5 Pozbude-li některé z ustanovení této smlouvy platnosti, zůstávají ostatní ustanovení smlouvy nedotčena a v platnosti. Neúčinné ustanovení se nahradí takovým, které odpovídá nebo bude co možná nejbliže původnímu záměru této smlouvy.
- 9.6 Veškerá prohlášení nebo sdělení je třeba zasílat na adresu sídla kupujícího/proávajícího. Každou změnu adresu nebo jiných relevantních údajů jsou smluvní strany povinny obratem sdělit druhé smluvní straně.
- 9.7 Smlouva je vypracována ve třech vyhotoveních, jeden výtisk obdrží prodávající a dva výtisky obdrží kupující.
- 9.8 Prodávající souhlasí s uveřejněním celého textu smlouvy o dílo na profilu zadavatele.
- 9.9 Prodávající je povinen v souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole, ve znění pozdějších předpisů a v souladu s právními předpisy ČR a právem ES vytvořit podmínky k provedení kontroly všech dokladů vztahujících se k předmětu této veřejné zakázky, umožnit průběžné ověřování souladu údajů uváděných v účetních dokladech se skutečným stavem v místě realizace projektu a poskytnout součinnost všem osobám oprávněným k provádění kontroly, příp. jejich zmocněncům
- 9.10 Prodávající je povinen řádně uchovávat veškeré originály účetních dokladů a originály dalších dokumentů souvisejících s předmětem smlouvy (smlouvy atd.) a to po dobu 10 let od předání a převzetí DA kupujícím. Účetní doklady budou uchovány způsobem uvedeným v zákoně č. 563/1991 Sb. o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů po dobu 10 let.
- 9.11 Tato smlouva je jasným a svobodným projevem vůle smluvních stran a smluvní strany prohlašují, že si ji řádně přečetly, rozumí jejímu obsahu a s tímto souhlasí. Jako projev své souhlasné vůle připojují smluvní strany svůj podpis pod tuto smlouvu.

Příloha smlouvy č. 1: Technické podmínky DA

Příloha smlouvy č. 2: Cenová nabídka


Za kupujícího

Prostřední Bečvě 19. 9. 2019

Za prodávajícího:

V Čestlicích .....2019

  
(razítko, podpis, jméno a funkce)  
OBEC  
Prostřední Bečvo

  
(razítko, podpis, jméno a funkce)

Příloha č. 4: Technické podmínky DA

Technická specifikace	Požadavek zadavatele	Nabídka uchazeče	Komentář uchazeče
Nový dopravní automobil v provedení „Z“ (základním)	Nový, v provedení „Z“	Ano	
Kategorie podvozku:1	Pro městský provoz	Ano	
Celková hmotnost	Do 3500 kg	Ano	
DA splňuje požadavky předpisů pro provoz vozidel na pozemních komunikacích v ČR a veškeré povinné údaje k provedení a vybavení DA včetně výjimek	ANO	Ano	
DA splňuje požadavky stanovené vyhláškou č. 35/2007 Sb. o technických podmínkách požární techniky, ve znění vyhlášky č. 53/2010 Sb., a doložené při dodání DA kopií certifikátu vydaného pro požadovaný typ DA autorizovanou osobou, případně prohlášením o shodě výrobku.	ANO	Ano	
DA splňuje požadavky stanovené vyhláškou č. 247/2001 Sb. o organizaci a činnosti jednotek požární ochrany ve znění pozdějších předpisů	ANO	Ano	
<b>Požadavky stanovené vyhl.č. 35/2007 Sb. o technických podmínkách požární techniky ve znění vyhl.č. 53/2010 Sb. DA splňuje s níže uvedením upřesněním</b>			
V prostoru místa nástupu strojníka (řidiče) do DA vybaven zásuvkou pro dobíjení a konzervaci akumulátorových baterií 230 V, která se při startu DA samočinně odpojí a zároveň uzavře svůj prostor před působením klimatických jevů za jízdy. Součástí dodávky je příslušný protikus.	ANO	Ano	
Automobilový podvozek se jmenovitým měrným výkonem	nejméně 35 kW.1000 kg <sup>-1</sup> největší techniky přípustné hmotnosti DA	Ano	130kW
Kabina osádky DA je vybavena analogovou radiostanicí typu GM 360, výrobce Motorola, a příslušnou střešní	Dodá	Ano	

anténou, které pro montáž dodá zadavatel Analogová radiostanice musí splňovat požadavky vyhl.č. 69/2014 Sb., přílohy č. 1 – Technické podmínky věcných prostředků požární ochrany , včetně tlačítkového mikrofonu umožňující uživatelsky zadat jednu sekvenci selektivní volby.	zadavatel		
DA je vybaven dvěma požárními LED světlořetmi 12 V se světelným tokem každého světlořetu nejméně 1300 lm. Požární světlořet má magnetické uchycení a jsou vybaveny kabelem o délce nejméně 3 m pro napojení na elektroinstalaci DA. Světlořet, kabely a vně karoserie umístěné zásuvky mají krytí nejméně IP 54.	ANO	Ano	
Osvětlení prostoru okolo DA je zajištěno vně umístěnými zdroji neoslňujícího světla typu LED částečně zapuštěnými do bočních stěn a do zadní stěny účelové nástavby.	ANO	Ano	
Kabinou osádky se rozumí prostor první řady sedadel, kterou tvoří sedadlo pro velitele, pro strojníka a pro jednoho hasiče, druhé řady sedadel pro tři hasiče a třetí řady sedadel pro tři hasiče, nebo tři evakuované osoby při plnění úkolů na úseku ochrany obyvatelstva.	ANO	Ano	
Kabina osádky je vybavena klimatizační jednotkou a druhým výměníkem topení umístěným v prostoru druhé a třetí řady sedadel.	ANO	Ano	
Kabina osádky je jednoprostorová nedělená s nejméně čtyřmi dveřmi, z nichž alespoň dvě jsou posuvné.	ANO	Ano	
Kabina osádky je vybavena dvěma dobíjecími úchyty pro ruční radiostanice typu DP 1400, výrobce Motorola, úchyty pro montáž dodá výrobce DA	Dodá dodavatel	Ano	
Kabina osádky je vybavena dvěma dobíjecími úchyty pro ruční svítilny typu Survivor, výrobce Streamlight, úchyty pro montáž dodá výrobce DA	Dodá dodavatel	Ano	
DA je v kabině osádky vybaven: <ul style="list-style-type: none"> <li>- Autorádiem</li> <li>- V dosahu sedadla velitele dvěma samostatnými automobilovými zásuvkami s napětím 12V a elektrickým proudem 8A, dále dvěma zásuvkami USB s elektrickým proudem nejméně 2 A pro případné napojení nabíjecích prvků mobilních telefonů</li> </ul>	ANO	Ano	



<p>Zvláštní výstražné zařízení umožňuje reprodukci mluveného slova , jeho světelná část je s LED světelnými zdroji a na DA je provedeno ve dvou samostatných celcích- hlavní část (dále jen „světelné zařízení“) a doplňkové svítilny. Světelné zařízení je tvořeno rampou, o velikosti nejméně 3/5 šířky DA, opatřenou rohovými moduly zajišťující vykrytí požadovaných úhlů a dvěma přímými moduly pro zvýšení intenzity vyzařovaného světla ve směru jízdy. Není-li z důvodu konstrukčního provedení DA nebo umístěnými vybavení zabezpečena viditelnost rampy ze 360° ve vzdálenosti 20 m od ní ve výšce 1 m nad zemí, musí být světelné zařízení tvořeno i dalšími výstražnými svítilnami pro dokrytí rampou nevykrytých úhlů. Světelné zařízení vyzařuje na DA v jeden okamžik pouze světlo jedné barvy, a to střídavě modré barvy na pravé straně a červené barvy na levé straně od podélné osy DA ve směru jízdy. Na přední straně kabiny osádky, v prostoru pod předním oknem, jsou umístěny dvě doplňkové svítilny, které vyzařují v jeden okamžik pouze světlo jedné barvy, a to střídavě modré barvy na levé straně a červené barvy na pravé straně od podélné osy DA ve směru jízdy. Doplňkové svítilny nejsou synchronizovány se světelným zařízením a lze je v případě potřeby vypnout samostatným vypínačem.</p>	ANO	Ano	
<p>Úchytné a úložné prvky v prostorech pro uložení požárního příslušenství jsou provedeny z lehkého kovu nebo jiného materiálu, s vysokou životností.</p>	ANO	Ano	
<p>Oranžová blikající světla na zadní stěně účelové nástavby jsou v provedení LED a jsou sdružena do jednoho celku, v počtu nejméně čtyř světelných zdrojů</p>	ANO	Ano	
<p>Pro barevnou úpravu DA je použita bílá barva RAL 9003 a červená barva RAL 3000. Bílý vodorovný pruh je umístěn po obou stranách karoserie DA v celé její délce.</p>	ANO	Ano	
<p>V bílém zvýrazňujícím vodorovném pruhu na obou předních dveřích kabiny osádky je umístěn nápis s označením dislokace jednotky. V prvním řádku je text „SBOR DOBROVOLNÝCH HASIČŮ“, v druhém řádku je název obce „<b>PROSTŘEDNÍ BEČVA</b>“.</p>	ANO	Ano	
<p>Na přední části karoserie kabiny osádky pod předním</p>	ANO	Ano	

oknem je umístěn nápis „HASIČI“ o výšce písma 100 až 200 mm.			
Veškeré nápisy jsou provedeny kolmým bezpatkovým písmem, písmeny velké abecedy.	ANO	Ano	
DA je vybaven tažným zařízením typu ISO-50X pro připojení požárního přívěsu kategorie O2 o celkové hmotnosti nejméně 2000 kg.	ANO	Ano	
Kabina osádky je vybavena devíti sedadly. Sedadla jsou umístěna ve třech řadách, orientována po směru jízdy.	ANO	Ano	
<p>DA je vybaven následujícími položkami požárního příslušenství. Požární příslušenství dodá výrobce DA („dodavatel“)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Lékárníčka velikost III v kufru/batohu 1 ks</li> <li>- Požární světlo s kloubovým úchytem 2 ks</li> <li>- Přenosný hasicí přístroj CO<sub>2</sub> s hasicí schopností 89B 1 ks</li> <li>- Přenosný hasicí přístroj práškový s hasicí schopností 34A a zároveň 183B 1 ks</li> <li>- <b>Ruční radiostanice 2 ks (dodá zadavatel)</b></li> <li>- <b>ruční svítidla s dobíjecími akumulátory – typ Survivor, výrobce Streamlight 2 ks (dodá zadavatel)</b></li> <li>- Ruční vyprošťovací nástroj 1 ks</li> <li>- Rukavice lékařské pro jednorázové použití nesterilní 2 páry / sedadlo</li> <li>- Vyprošťovací nůž (řezák) na bezpečnostní pásy 2 ks</li> <li>- Vytyčovací černobílá páska 500 m 1 ks</li> </ul>	ANO	Ano	
DA není vybaven zabudovaným zařízením prvotního zásahu, motorovou stříkačkou ani požárním čerpadlem	ANO	Ano	
<p>Zavazadlový prostor DA je přístupný dveřmi na zadní straně karosérie a při uložení předepsaného rozsahu požárního příslušenství:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Umožňuje uložení zavazadel v počtu shodném s počtem sedadel s velikostí každého nejméně</li> </ul>	ANO	Ano	

<p>120 l a hmotností nejméně 30 kg,</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Má využitelné rozměry nejméně 1000x700 mm ve výšce 900 mm od podlahy a má nejméně čtyři kotvící body s tažnou silou každého nejméně 3 kN</li> </ul>			
<p>DA je vybaven střešním nosičem s min. nosností 50 kg pro uložení zavazadel. Vstup na střechu je zajištěn žebříkem s neklouzavou úpravou, vyrobeným z korozivzdorných materiálů. Žebřík je upevněn na zadních dveřích vpravo.</p>	ANO	Ano	
<p>DA je konstruován s uspořádáním náprav 4x4</p>	ANO	Ano	
<p>DA je vybaven zařízením proti blokování provozních brzd typu ABS nebo obdobným zařízením</p>	ANO	Ano	
<p>Obě nápravy jsou osazeny koly vybavenými pneumatikami konstruovanými pro provoz na blátě a sněhu</p>	ANO	Ano	
<p>DA je vybaven nejméně airbagem řidiče a spolujezdce</p>	ANO	Ano	
<p>DA je vybaven:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Centrálním zamykáním s dálkový ovládáním,</li> <li>- Předními elektricky ovládanými okny,</li> <li>- Posuvnými okny v prostoru druhé řady sedadel,</li> <li>- Předními i zadními lapači nečistot,</li> <li>- Světlomety pro denní svícení,</li> <li>- Předními světlomety do mlhy,</li> <li>- Automatickou klimatizací,</li> <li>- Gumovými koberci na podlaze,</li> <li>- Ochranným krytem pod motorem</li> </ul>	ANO	Ano	
<p>Součástí DA je povinná výbava motorových a přípojných vozidel stanovená právním předpisem. Veškeré příslušenství potřebné pro výměnu kola je umístěno v DA a je součástí dodávky, plnohodnotné náhradní kolo k DA je dodáno samostatně, přibalem.</p>	ANO	Ano	
<p>Pro výrobu DA se používá pouze nový, dosud nepoužitý automobilový podvozek, který není starší 24 měsíců a pro účelovou nástavbu pouze nové a originální součásti</p>	ANO	Ano	
<p>Technická životnost DA je nejméně 16 let, a to při běžném provozu u jednotky požární ochrany s ročním kilometrovým průběhem do 10.000km. Po celou tuto dobu je DA plně funkční.</p>	ANO	Ano	



# MAN TGE Skříňový vůz



**1 095 087,00 CZK**

Uvedená cena bez DPH

**Cena kompletního vozidla pro SDH Prostřední bečva**

**TGE 3.180 Skříňová dodávka Rozvor kol: 3640 mm Motor: 2,0 l 130 kW Pohon: 4x4  
Převodovka manuální se 6 rychlostními stupni**

Motor

TGE 3.180

Power: 130 kW

Ohnivě červená (R3000)

Potahy sedadel z látky

Grey Mesh - Man Black / tit. černá, - Palladium / perlově šedá;

## MAN TGE Skříňový vůz

407	Airbag pro řidiče a průvodce s deaktivací airbagu pro průvodce
408	Balíček Media Van
370	Boční obrysová světla
420	Boční okno v pr. pro cest. / nákl. pr., vpředu vlevo, posuvné
421	Boční okno v pr. pro cest. / nákl. pr., vpředu vpravo, posuvné
072	Boční vnitřní obložení v prost. pro cest. / nákl. prost. z plast. desek s dutými komorami, polovy
172	Celoroční pneumatiky
133	Dřevěná podlaha v nákladovém prostoru s obložením podběhů kol
290	Elektrická svorková lišta a funkční řídicí jednotka 1 s programováním ABH
292	Klimatizace "Climatronic"
410	Lapač nečistot vpředu a vzadu
182	Úložný balík 1: Střešní galerie se šachtou 1 DIN a lampičkou na čtení (pouze u 2. výparníku)
492	Madlo na sloupku B v nákl. prost. / prost. pro cest.
502	Mlhový světlomet vč. odbočovacího světla
270	Odpadá dělicí stěna
702	Parkovací asistent vpředu a vzadu
442	Přední náprava, zesílená (nosné zatížení 2 100 kg)
202	Přední nárazník v šedé barvě
411	Posuvné dveře, vlevo v nákl. pr. / pr. pro cest., s meziaretací pro omezení otevření okna
412	Posuvné dveře, vpravo, v nákl. pr. / pr. pro cest., s meziaretací pro omezení otevření okna
240	Pérování/tlumiče zesílené a stabilizace zesílená
202	Rezervní kolo plnohodnotné, s nářadím a zvedákem vozidla
110	Středový kryt kola s chromovým emblémem
104	Tříbodové automatické bezpečnostní pásy s úpravou výšky a elektrickými předpínači pásu vpředu
492	2. tepelný výměník a 2. výparník
302	Čtyři 12V zásuvky v kabině řidiče (tři v přístrojové desce, jedna v levém podstavci sedadla)
412	Vnitřní obložení stropu jako čalounění v nákl. prost. / prost. pro cest.
171	Závěsné zařízení, pevné (včetně stabilizace zapřažení)

## Standardní vybavení

### Testlasche\Konfiguration

Nahrazeno: Airbag pro řidiče a průvodce s deaktivací airbagu pro průvodce

Asistent bočního větru

Asistent nouzového brzdění

Asistent rozjezdu do kopce

Baterie a alternátor

Baterie a alternátor

Bez akustické výstražné signalizace pro zařazený zpětný chod

Bez asistenta dálkových světel

Bez asistenta udržování jízdního pruhu a bez asistenta změny jízdního pruhu

Bez 2. baterie

Bez bezpečnostní vnitřního zrcátka

Bez bočních airbagů

Bez bočních obrysových světel

Nahrazeno: Boční obrysová světla

Bez bočního vnitřního obložení v prost. pro cest. / nákl. prost.

Nahrazeno: Boční vnitřní obložení v prost. pro cest. / nákl. prost. z plast. desek s dutými komorami, polovy

Bez CD / DVD / SD karty pro navigaci

Bez chladiwa

Nahrazeno: Chladivo R134a (obsaženo v Klimatizace "Climatronic")

Bez chromového balíčku

Bez couvací kamery

Bez digitálního příjmu rádia (DAB+) a bez příjmu TV

Bez dodatečného zimního obutí

Bez dětské pojistky v prostoru pro cestující

Nahrazeno: Dětská pojistka v prostoru pro cestující (obsaženo v Odpadá dělicí stěna)

Bez EfficientLine

Bez elektrického rozhraní

Bez elektrické svorkové lišty a bez funkční řídicí jednotky

Nahrazeno: Elektrická svorková lišta a funkční řídicí jednotka 1 s programováním ABH

Bez hasicího přístroje

Bez hlasového ovládání

Bez hlavního spínače baterie

Bez kolejnic C v nákl. prost.

Bez kompresoru chladiwa / bez přípravy

Bez lapače nečistot

Nahrazeno: Lapač nečistot vpředu a vzadu

## MAN TGE Skříňový vůz

81	Bez loketních opěrek, venku vlevo a venku vpravo, ve všech umístěných řadách sedadel v prost. pro cest.
82	Bez majáků
83	Bez mlhového světla Nahrazeno: Mlhový světlomet vč. odbočovacího světla
84	Bez navigačního systému
85	Bez nezávislého topení (vzduchového) / přídavného topení (vodního)
86	Bez nákladní zvedací plošiny
87	Bez ochranného rámu
88	Bez odkládací misky na stropě
89	Bez omezení maximální rychlosti
90	Bez online služeb
91	Bez osvětlení stupátka
92	Bez otvoru pro boční okno v nákl. prost. vlevo Nahrazeno: Boční okno v pr. pro cest. / nákl. pr., vpředu vlevo, posuvné
93	Bez otvoru pro boční okno v nákl. prost. vpředu vpravo Nahrazeno: Boční okno v pr. pro cest. / nákl. pr., vpředu vpravo, posuvné
94	Bez otvoru pro boční okno v nákl. prost. vzadu vlevo
95	Bez otvoru pro boční okno v nákl. prost. vzadu vpravo
96	Bez otvoru pro boční okno v nákl. pr., uprostřed vlevo
97	Bez otvoru pro boční okno v nákl. pr., uprostřed vpravo
98	Bez parkovacího asistenta Nahrazeno: Parkovací asistent vpředu a vzadu
99	Bez přídavného topení
100	<b>BEZ PŘÍD. ZOBRAZOVÁNÍ ZÁVAD</b>
101	Bez připojení k multimédiím ve vozidle
102	Bez podkládacího klínu(-ů)
103	Bez podlahy krytí (bor) pro cest. / nákl. prost. nebo pro uzavřené dřevěné stěny na zad. kapotě / zad. / předních dveřích Nahrazeno: Dřevěná podlaha v nákladovém prostoru s obložení podběhů kol
104	Bez posuvných dveří (ve kl. v nákl. pr. / pr. pro cest.) dřevěná boční stěna Nahrazeno: Posuvné dveře, vlevo v nákl. pr. / pr. pro cest., s meziřetací pro omezení otevření okna
105	Bez přípravy pro 2. třífázový alternátor
106	Bez regulace otáček
107	Bez rozhraní pro mobilní telefon Nahrazeno: Rozhraní pro mobilní telefon (obsaženo v Balíček Media Van)
108	Bez rozpoznání dopravní značky
109	Bez rozpoznání únavy
110	Bez sedadel, ve 2. řadě sedadel
111	Bez sedadel, ve 3. řadě sedadel
112	Bez sedadel, ve 4. řadě sedadel



## MAN TGE Skříňový vůz

800	BEZ SMLOUVY O ÚDRŽBĚ
801	Bez střešních směrových světel
802	Bez střešního ventilátoru v prostoru pro cestující / nákladovém prostoru
803	Bez střešní lišty / střešního nosiče
804	Bez stupátka vzadu
805	Bez systému čištění světlometů
806	Bez systému tísňového volání
807	Bez tachografu
808	Bez tempomatu
809	Bez 2. tepelného výměníku a bez 2. výparníku Nahrazeno: 2. tepelný výměník a 2. výparník
810	Bez ukazatele kontroly tlaku pneumatik
811	Bez ukazatele stavu kap. v ostřikovači
812	Bez určení váhové třídy zadní nápravy
813	Bez uzávěrky diferenciálu
814	Bez varov. zaříz. překročení rychlosti
815	Bez vedlejšího pohonu z převodovky
816	Bez vnějšího obložení stropu Nahrazeno: Vnitřní obložení stropu jako čalounění v nákl. prost. / prost. pro cest.
817	Bez vyhřívání sedadla
818	Bez zadního okna
819	Bez zatížení nebo odlehčení přípustné celkové hmotnosti
820	Bez záruky připojení
821	Bez zásuvek - v pr. pro cest. / n. pr.
822	Bez zvláštních opatření
823	Bez zvláštních opatření
824	Bez závěsného zařízení Nahrazeno: Závěsné zařízení, pevné (včetně stabilizace zapřažení)
825	Boční skla vpředu a vzadu a zadní okno ve skle s tepelnou ochranou
826	Centrální zamykání s rádiovým dálkovým ovládním a vnitřním ovládním
827	COC-dokument 15
828	Bez dělicí stěny Nahrazeno: Bez dělicí stěny (obsaženo v Odpadá dělicí stěna)
829	Žádné zvláštní vozidlo, standardní provedení
830	Dveře kabiny řidiče
831	Dvojité halogenové světlometry
832	Dvojitá lavice pro průvodce vpravo, s odkládací přihrádkou, v 1. řadě sedadel
833	Bez 12V zásuvky v kabině řidiče a v přístrojové desce Nahrazeno: Čtyři 12V zásuvky v kabině řidiče (tři v přístrojové desce, jedna v levém podstavci sedadla)

## MAN TGE Skříňový vůz

540	Elektronický stabilizační program (ESP)
541	Gumová podlaha v kabině řidiče
542	Imobilizér, elektronický
543	Kategorie 5
544	Koncepce výfukových plynů, EU6 CI
545	Koncepce vnitřního osvětlení světelnými diodami v prostoru pro cestující / nakládacím prostoru
546	Kotoučové brzdy přední, 16"
547	Kotvicí oka pro zajištění nákladu
548	Levostranné řízení Nahrazeno: Celoroční pneumatiky
549	Levostranné řízení
550	Lampička v střešní galerii se šachtou 1 DIN a lampičkou na čtení (pouze u 2. výparníku) Nahrazeno: Úložný balík 1: Střešní galerie se šachtou 1 DIN a lampičkou na čtení (pouze u 2. výparníku)
551	Madlo na sloupku B v nákl. prost. / prost. pro cest. Nahrazeno: Madlo na sloupku B v nákl. prost. / prost. pro cest.
552	Manuální převodovka, 6 stupňů, pro 4x4
553	Modul podlahy zadní - provedení 2
554	Mírné klima
555	Multifunkční displej "Plus"
556	Normální střecha
557	Nástupní madla na zadních sloupcích
558	Obvazový materiál a výstr. trojúhelník
559	Ochranná mřížka chladiče, černá s chromovou lištou
560	Ochranná opatření pro přepravu bez ochranné fólie povrchu
561	OCHRANNÉ VYBAVENÍ PRO PŘEPRUVU
562	4 oc. kola 6 1/2 J x 16 ve stříb. barvě
563	Odkazový štítek pro země skupiny 15
564	Opatření pro vnitřní tlumení hluku Premium
565	Palivová nádrž 75 l
566	PALIVOVÝ SYSTÉM NAFTA
567	Palubní literatura v češtině
568	Palubní nářadí Nahrazeno: Palubní nářadí a zvedák vozidla (obsaženo v Rezervní kolo plnohodnotné, s nářadím a zvedákem vozidla)
569	Palubní přihrádka
570	Panty pro zadní vyklápěcí dveře
571	Přední náprava, zesílená (nosné zatížení 2 100 kg) Nahrazeno: Přední náprava, zesílená (nosné zatížení 2 100 kg)
572	Přední náprava, zesílená (nosné zatížení 2 100 kg)

## MAN TGE Skříňový vůz

	Nahrazeno: Přední nárazník v šedé barvě
111	Přední okno z vrstveného skla v prosklení s tepelnou ochranou
121	Přenášecí frekvence 433,92 až 434,42 MHz
13A	Pneumatiky bez určení značky
141	Pneumatiky 235/65 R 16 C 115/113 R, optimalizované pro valivý odpor
151	Pohon všech kol 4x4
161	Přizpůsobivost
171	Popisy pro typ, tonáž a PS
181	Posuvné dveře (vpravo, v šikm. pr. / pro cest.) Nahrazeno: Posuvné dveře, vpravo, v nákl. pr. / pr. pro cest., s meziřetací pro omezení otevření okna
191	Potahy sedadel z látky
201	Průhled pro přední Nahrazeno: MAN Media Van (obsaženo v Balíček Media Van)
211	Přípustná celková hmotnost 3 500 kg
221	Pravosměrný provoz
231	Provedení LNFZ (lehké už. voz.) s až 3 sedadly
241	Pérování/tlumiče standardní. Nahrazeno: Pérování/tlumiče zesílené a stabilizace zesílená
251	Provozní napětí 12 V
261	Prvotní náplň 7 l paliva
271	Přístrojová deska
281	2 rádiové vyklápěcí klíče
291	Regionální kód "ECE" pro Rádio
301	Registrace jako 3,5 t
311	2 reproduktory (širokopásmové)
321	Šrouby kol bez jištění kola
331	Rozdělení tříd vozů -7C0-
341	Rozvor kol standardní, 3 640 mm
351	Ruční parkovací brzda
361	Sada dílů bez specifických předpisů země určení
371	Sada na opravu pneumatik 12, včetně nářadí, kompresora (ne na pneumatiky) Nahrazeno: Rezervní kolo (ocelový ráfek) s jízdními pneumatikami (obsaženo v Rezervní kolo plnohodnotné, s nářadím a zvedákem vozidla)
381	Sada přístrojů, ukazatel v km/h
391	Schvál. jako LKW (nákl. voz.) s pov. N1 (do příp. celk. hmotnosti 3,5 t včetně)
401	Sed. "Comfort" vlevo, v 1. řadě sedadel
411	Servisní indikace 50 000 km nebo 2 roky
421	Se speciálním typovým štítkem např. pro užitkové vozy
431	Skříňový vůz
441	Sluneční clona bez make-up zrcátka, bez kapsy na doklady

## MAN TGE Skříňový vůz

1000	Spuštění motoru standardní
1002	Standardní klimatické oblasti
1005	Středový kryt kola Nahrazeno: Středový kryt kola s chromovým emblémem
1004	Stěrače s intervalovým spínáním Nahrazeno: Stěrače s intervalovým spínáním se světelným a dešťovým snímačem (obsaženo v Klimatizace "Climatronic")
1003	Stetání denního světla Nahrazeno: Denní svícení s autom. zapnutím potkávacích světel, funkcí "Leaving home" a manuální funkcí "Coming home" (obsaženo v Klimatizace "Climatronic")
1001	Systém start-stop s regenerací brzděné energie
1006	Tažné oko vpředu
1007	Třibodové automatické bezpečnostní pásy s úpravou výšky a elektrickými předpínači pásu vpředu Nahrazeno: Třibodové automatické bezpečnostní pásy s úpravou výšky a elektrickými předpínači pásu vpředu
1008	Třibodové bezpečnostní pásy
1009	TK1
1010	TLUMIČ HLUKU
1011	Tlumení v kabině řidiče Nahrazeno: Klimatizace Climatronic v kabině řidiče (obsaženo v Klimatizace "Climatronic")
1012	Trysky ostřikovače vpředu
1013	Váha přední nápravy, typ 1 váha s třídílnou přední nápravou
1014	Vnější zpětné zrcátko, elektricky nastavitelné a vyhřívané
1015	Vnější zpětné zrcátko, vlevo, konvexní, s integrovanou LED směrovkou a širokouhlou částí
1016	Vnější zpětné zrcátko, vpravo, konvexní, s integrovanou LED směrovkou a širokouhlou částí
1017	Volant
1018	Výstražný bzučák a světlo při nezapnutém bezpečnostním pásu řidiče
1019	4v. turbodieselový mot. 2,0 l/130 KW(4V) BIT, Common-Rail Základním motorem je: TK1/TK4
1020	12V zásuvka a 2 držáky nápojů v přístrojové desce
1021	ZADNÍ NÁPRAVA „STANDARD“
1022	Zadní výklopné dveře bez výřezů pro okna
1023	Země typových zkoušek-ČESKÁ REPUBLIKA
1024	Značky/třídy MAN specifické znaky

**Technická data****Motor**

Výkon při otáčkách	kW bei 1/min
Oxidy dusíku (NOx) (palivo I)	mg/km
Oxidy dusíku (NOx) (palivo II)	mg/kg

**Jízdní vlastnosti**

Maximální rychlost	km/h
--------------------	------

**Hmotnosti**

Povol. celková hmotnost	kg
Pohotovostní hmotnost s řidičem	2440 kg
Povol. celková hmotnost jízdní soupravy	kg
Povolené zatížení přední nápravy	kg
Povolené zatížení zadní nápravy	kg
Povol. zatížení přívěsu v zabrzděném stavu při 12%	kg
Povol. zatížení přívěsu v zabrzděném stavu při 8%	kg
Povolené zatížení přívěsu v nezabrzděném stavu	kg
Zatížení střechy	kg
Podpůrné zatížení	kg

**Rozměry vozidla**

Maximální nákladový/zavazadlový prostor	l
Délka	mm
Délka podlahy zavazadlového prostoru za 1. řadou sedadel	mm
Délka podlahy zavazadlového prostoru za 2. řadou sedadel	mm
Délka podlahy zavazadlového prostoru za 3. řadou sedadel	mm
Šířka bez vnějšího zpětného zrcátka	mm
Výška	mm
Výška vozidla při otevřené zadní kapotě	mm
Výška vozidla při otevřené přední kapotě	mm
Rozvor kol	mm
Efektivní volný prostor, 1. řada sedadel	mm

## MAN TGE Skříňový vůz

Efektivní volný prostor, 2. řada sedadel	mm
Efektivní volný prostor, 3. řada sedadel	mm
Průměr otáčení	mm

### MBV.efficiency:

Značka	MAN
Typ	TGE 3.180 Kasten 2.0 4x4 Radstand: mm
Výkon	kW

### MBV.dyn:

WLTP.RELEVANZ	J
GEWICHT VORDERACHSE KG	01409
GEWICHT HINTERACHSE KG	00956
GEWICHT GESAMT KG	02440
MIN. TYPPRUEF-GEWICHT KG	02224
MAX. TYPPRUEF-GEWICHT KG	02850
LEER-GEWICHTS-BEREICH	00
CO2-EMISS. STADT GRAMM/KM	0000
CO2-EMISS. LAND GRAMM/KM	0000
CO2-EMISS. GESAMT GRAMM/KM	0000
VERBRAUCH STADT L/100KM	0000
VERBRAUCH LAND L/100KM	0000
VERBRAUCH GES. L/100KM	0000
MIN. LEER-GEWICHTS-BEREICH	00
MIN. CO2-EMISSION STADT GRAMM/ KM	0000
MIN. CO2-EMISSION LAND GRAMM/ KM	0000
MIN. CO2-EMISSION GESAMT GRAMM/KM	0000
MIN. VERBRAUCH STADT L/100KM	0000
MIN. VERBRAUCH LAND L/100KM	0000
MIN. VERBRAUCH GES. L/100KM	0000
MAX. LEER-GEWICHTS-BEREICH	00
MAX. CO2-EMIS. STADT GRAMM/KM	0000
MAX. CO2-EMIS. LAND GRAMM/KM	0000
MAX. CO2-EMIS. GESAMT GRAMM/ KM	0000
MAX. VERBRAUCH STADT L/100KM	0000

**MAN TGE Skříňový vůz**

MAX. VERBRAUCH LAND L/100KM	0000
MAX. VERBRAUCH GES. L/100KM	0000
FEDERBEIN-PRNR-VORN	0JB
FEDERBEIN-PRNR-HINTEN	0YZ
GEW. VA FUER FEDERBEIN	01409
GEW. HA FUER FEDERBEIN	00956

**Výpočet užitečného zatížení Maximální kapacita**

Maximální povolená hmotnost	3 500 kg
Prázdná hmotnost vč. řidiče	2 440 kg
Užitečné zatížení	1 060kg

**Přestavba na dopravní automobil**

<b>Dobíjení AKU Baterie Rettbox</b>
<b>Montáž radiostanice</b>
<b>Požární světlomet Wessem (2 ks)</b>
<b>Osvětlení okolí DA</b>
<b>Dobíjecí úchyty pro radiostanice</b>
<b>Dobíjecí úchyty pro svítilny</b>
<b>Majáková sada - Holomý</b>
<b>2 x USB + 2 x 12V</b>
<b>Polep + dislokace jednotky</b>
<b>Sedadla 2. a 3. řada</b>
<b>Lékárna III v batohu</b>
<b>Hasicí přístroj prášek 34A 183B (1 ks)</b>
<b>Hasicí přístroj CO2 89B (1 ks)</b>
<b>Ruční vyprošťovací nástroj</b>
<b>Nástroj pro řezání bezp. pásů (2 ks)</b>
<b>Rukavice lékařské nesterilní (18 párů)</b>
<b>Vytyčovací páska červeno-bílá 500 m (1 ks)</b>
<b>Lampička u spolujezdce</b>
<b>Montáž požárního příslušenství</b>
<b>Výklopné světlo v zavazadlovém prostoru</b>
<b>Střešní nosič + žebřík</b>
<b>Přepážka</b>

